

Előfizetési feltételek:

Egy évre 10.— Pengő
Hat óra 5.— Pengő
Három óra 2.50 Pengő

TELEFON 98

BARS

Ára: 20 fillér

Hirdetések: díjszabás szerint. Gyakorl
hirdetők és velünk összeköttetésben
álló hirdetői hirdát árengedményben
részesülnek

Alapította: HOLLÓ SÁNDOR

KÖZMŰVELŐDÉSI ÉS TÁRSADALMI HETILAP

A kéziratok a szerkesztőséghez küldendőek
Kéziratok vissza nem adatnak
Felelős szerkesztő: Dr. KERSEK JÁNOS

Megjelenik minden vasárnap reggel
Főszerkesztő: KOPERNICZKY KORNEL
Főmunkatárs: Dr. KERSEK LÁSZLÓ

A hirdetőket, előfizetéseket és a reklamá-
ciókat a kiadóhivatalba kérjük küldeni
Felelős lapkiadó: HORATSIK PÁL

Földmunkás — gazdasági munkás

Írta: Dr. TEMESVÁRY IMRE
min. tan., orsz. gyűl. képviselő

A mezőgazdasági munkásság nehéz helyzetének vizsgálatánál nem szabad figyelmen kívül hagynunk, hogy a mezőgazdasági munkásság voltaképpen két részre tagozódik: az egyik rész az, amely állandóan mezőgazdasággal foglalkozik, a másik rész az úgynevezett földmunkásság, amely — a falvakban nagyobb tömegekben letelepedve — csak akkor vállal mezőgazdasági munkát, amikor egyéb földmunkára alkalmatlan. Ezek a földmunkások éves cselédeknek csak kivételesen szegődnek el, legtöbbször sommás, hónapszámos, vagy napszámos munkát vállalnak akkor, ha nagyobb armentesítési, utépítési, vagy vasutépítési munkálatnál elhelyezkedni nem tudnak.

Tizenhat és fél esztendőig olyan vidéken voltam képviselő, ahol a lakosság túlnyomó része ilyen földmunkásokból áll, ott szerzett tapasztalataim alapján állíthatom, hogy a legsúlyosabb helyzetben valóban nem is annyira a mezőgazdasági munkások, hanem ezek a földmunkások vannak. A mezőgazdasági munkások ugyanis egy évre szegődnek el és így jobban, vagy gyengébben, de mégis egész esztendőben megvan a kenyerük, ellenben ez a földmunkásréteg, amely a közmunkák hiányában vállal csak napszámos, vagy hónapszámos munkát és így az évnék bizonyos részében hosszabb, vagy rövidebb ideig munka nélkül van, ezen rövid munkaidő miatt, amelyben mezőgazdasági munkával foglalkozik, nem képes megkeresni egész esztendőre való kenyerét.

Egészen más volt a helyzet a múlt század 70-es, 80-as éveiben, amikor még hatalmas armentesítési és vasutépítési munkák voltak folyamatban az országban és amikor a falvakban nagy tömegben lakó földmunkások szétajzottak az ország különböző részeibe és mindenütt találtak majdnem az egész esztendőben állandó foglalkozást. Mihelyt azonban ezek az armentesítési és vasutépítési munkák megszűntek, kénytelenek voltak ismét visszaáramlani eredeti foglalkozásukhoz, a mezőgazdasághoz. Ennek volt következménye a nagy munkanélküliség, aminek folyománya pedig

a munkabércsökkenés volt. Ez a szétforgácsolódott munkalehetőség váltotta ki 1891-ben az első aratási sztrájkot Orosházán, Tótkomlóson és Békéscsábán, amely azután — mint ismeretes — 1894-ben valószínűs lázadásá fajult Hódmezővásárhelyen. Hasonló megmozdulás volt 1897-ben és 1898-ban az úgynevezett bodrogközi földosztási mozgalom és ennek volt folyománya, hogy az akkori kormány megalkotta az 1898: II. törvényeket, amely törvény volt az első lépés a gazda és munkása közötti jogviszony rendezésére. Ez a törvény mondotta ki először, hogy az aratási szerződéseket a község eljárársága előtt kell kötni és ez a törvény állapította meg az úgynevezett biztosítéki rendszert az aratásoknál azért, hogy rossz termés esetén se szállhasson tulságos alacsony nivóra a mezőgazdasági munkások keresete.

Ugy ez a törvény, mint az 1923: XXV. tc. azonban csak részleges intézkedéseket tartalmazott, amelyek az akkori időkben — az előző időkkel szemben — mégis jelentékeny javulást idéztek elő, azonban a bajok további fejlődését annál kevésbé tudták megakadályozni, mert — miként ismeretes — a mezőgazdaság helyzete azóta napról-napra romlott. A legkisebb gazdasági munkabérek most tervezett törvényes megszüntetésével azonban már jelentős javulást várhatunk, mert egyrészt a munkabért a mezőgazdaság mindenkor jövedelmezőségével arányba kívánja hozni, másrészt pedig ennek a kötelezően megállapított munkabérnek betartását hatósági ellenőrzés alá is helyezi.

Azokban ezzel a rendkívüli nagyjelentőségű és szociális szempontból igen hatalmas lépéssel sem fogjuk tudni megoldani azokat az organikus bajokat, amelyek a mezőgazdasági foglalkozás természetében rejlenek, hiszen tudjuk, hogy a mezőgazdasági foglalkozásnál a munkásság jelentékeny tömege az év tekintélyes részében téltelenségre van kárthatva. Pedig állítom, hogy a világháború befejezése óta a mezőgazdasági munkásság javára meghozott szociális jelentőségű törvényeink — így elsősorban a földreform, a kislakásépítési tevékenység, azután a hitbizományi, a telepítési törvény, majd a mezőgazdasági munkásság öregsgéi biztosítása és a minimális munkabérről szóló mostani törvényjavaslat is — olyan nagy teljesítményei ennek az agyongyötört kis országnak, amelyeket a

Kérelem a vármegye közönségéhez!

A Kormányzat Ur Ó Főméltósága Budapest 1940. évi április hó 2-án kelt legfelsőbb elhatározásával az árvízkarosultak megsegítésére országos adománygyűjtést méltóztatott engedélyezni.

A nemzeti összetartozás érzése és a felebaráti szeretet egyaránt kötelez bennünket arra, hogy bajbajutott, hajléktalanul maradt testvéreink segítségére siessünk. Kötelességünk ez elsősorban nekünk, akik az árvízveszedelem pusztításaitól jórésben megmenekültünk.

Ismét kérő szóval fordulok tehát vármegyéim nemesen érő Közönségéhez és arra kérem, hogy aldozatköszönetnek, miként a közelmúltban, most ismét adja követésre méltó példáját. Adjon ki-ki tehetsége szerint, mert minden fillér nyomort enyhít. Minden fillér azoknak jut, akik valóban rá vannak szorulva, akik önérejükkel nem lennének képesek a hosszú évek szorgos munkájával felépített s most elpusztult kis hájukukat újjáépíteni.

A készpénzadományok a 64100 számú „B. M.: Arvzkarosultak segélyezésére, letéti számla, Budapest” elnevezésű póstatakarékpénztári számlára fizethetők be. Ezenfelül bármelyik politikai, napi- és hetilap kiadóhivatalához is eljuttathatók.

Bizom benne, hogy vármegyéim közönsége ezáltal is méltóképpen veszi ki részét a nemzet egyöntetű megmozdulásában és a jótékony adakozóknak ezután előre is hálás köszönetet mondok

Léva, 1940. április 11.

Hazafias üdvözléssel:
KOCZOR GYULA s. k.
főispán.

békebeli polgárok még a boldog Nagy-Magyarországon sem tartottak volna lehetségesnek.

És mégis be kell látnunk, hogy a kultúra haladása, az általános korszellem változása és legfőképpen az emberi szolidaritáson nyugvó szociális gondoskodás ezen a téren is további teendőket követel. Meg kell találnunk — mind szociális, mind gazdasági téren — a beilleszkedést abba a hatalmas átalakulásba, amelyen ezekben az időkben ez a forrongó és vajudó világ keresztül megy. És meg is fogjuk találni a beilleszkedésnek a módjait nálunk is. Hiszen ennek biztató jeleit látjuk azokban a sorozatos szociálpolitikai intézkedésekben, amelyekkel a legszegényebb néprétegek akarunk a hóna alá nyulni. Amikor azonban ezeket a szociális törvényeket megalkotjuk a legszegényebb népréteg érdekében, akkor meg kell építenünk azokat a pilléreket is, amelyek biztos támasztékaik lesznek azoknak a polgároknak, akiknek vállaira nehezedik ennek az országnak jövője fenntartása.

Az idegen nevű magyarokhoz

Irta: SZABADKA KÁROLY

A magyar életet számos vonatkozásban át kell formálni s az idegen színtelítkeket el kell tüntetni. A nemzeti irányú átforgalmazás legfontosabb része, hogy minden magyar nevében is magyar legyen.

Nemcsak nyelvben él a nemzet, de polgárainak nevében is.

A magyarság nemzeti reneszánsz korszakát éli. A nemzeti megújulás nem csak dalban, táncban, zenében, ritmusban, játékban, szokásban, ruházatban, művészetben, nyelvben, irodalomban, — de a családi és keresztnevekben is nyilvánvalóan meg. Ezekben a testi, lelki, szellemi, belső és külső megnyilvánulásokban mutatkozik meg a magyar nemzet életformája — a magyar lelkiség.

Révass László ref. püspök a teológiai akadémián egyik tanévzáró ünnepén azt mondta: A magyarság nem szerep, de lelkiség. A lelkiség megszerzéséhez — az asszimilációhoz idő kell, de a dezasszimiláció bármikor felleléhető, ha az áthasonulás befeljezve nincs. A nemzet életében döntő pozíció nem lehet az olyan embereknek kezébe adni, akikben a magyar lelkiség még nem alakult ki teljesen. Olyan helyeken, ahol a magyarságnak reprezentatív módon kell megjelenie teljesen magyar emberekről kell gondoskodni.

Vannak, akik a névmagyarosítás alól kiváló ürügyül az idegen nevékhöz kapcsolt családi tradícióra hivatkoznak. A hazáért, ha kell, életünket, testi épségünket, egészségünket kell feláldozni. Az inkább hűségét takaró családi tradícióval kapcsolatban idegen név feladása mégis csak eltérő a nemzet lenni vagy nem lenni nagy dilemmája előtt. Még az angol kirávi család is patriotizmusból a német Szász-Coburg-Gothai nevet felcserélte az angol "Windsor" névvel. — A most visszatért Felsővidéken magyar nemzetiségűnkben megtántorítottak 97% a idegen nevű volt és csak 3% a magyar nevű (renegát). Az idegen nevű de magát magyaroknak valló csak akkor vájja be maga és utódai mögött véglegesen a visszavetítő kaput, ha nevét megmagyarosította. A magyar nevű magyarok társadalmában már erős ellenszenv és bizalmatlanság kezd kialakulni a közélet élén álló idegen nevű magyarok iránt.

Hangsúlyozottan kívánatos a hadvezérek, diplomataik, művészek, tudósok, költők, írók és a sportban külföldön versenyzők magyar név viselése. Nemzeti örömlük és büszkeségünk mégis csak teljesebb, hogy Nóbeldíjas tudósunk neve Szent-Györgyi Albert és nem Schittenhelm Ede, akit bizonyára elvitatnának tőlük.

Egy nemzet néprajzi egysége, faji vagy nemzeti összetartozásának kifélé a külföldi felé nemcsak az egységes nemzeti nyelvben, de polgárainak nevében is megnyilvánul. Trianoni szerencsétlenségünknek is részben ennek főbenismerése volt az oka, idegen nevű nemzeti nagyágainkat, nemzeti kiválóságainkat is nevük miatt szólták elvitatni tőlünk.

Azt mondják, a nemzetiségnek nem a név a kritériuma. Ez csak belső, — de nem külföldi viszonyban igazság. De egyébként is nem nemzetiség, hanem faji vagy nemzeti összetartozásunknak külső megnyilvánulása szempontjából kell a magyar név. A trianoni tenulások után erre nagy súlyt kell helyeznünk. Ne csak mi tartunk valakit magyarnak, de a külföld is ismerje el annak. Külföldön a német nevű magyart renegát vádnak is tekinthetik. A spigaszágnak kell elfogadnunk azt a tételt, hogy a magyar nemzethez való tartozáságnak kritériuma a magyar nyelv és a magyar név. Ez külföldi szempontból is megátámadhatlan.

Zsidóknál a faji összetartozáságnak kritériuma nem a nyelv és a név, — hanem a vallás. Zsidók névmagyarosítása nem kívánatos. A magyar nyelv és név nem teszi a zsidót magyarrá, mert vallása továbbra is zsidó fajisághoz köti.

Nemcsak zsidó, — de német kérdés is van a világon. Németek — hasonlóan a zsidókhoz — kisebb-nagyobb népcsoportokban szétosztva mindent vannak és a befogadó országoknak politikai gondokat okoznak. Mindinkább terjed az országban az a gondolat, hogy ezeket az asszimilálódnom tudó vagy nem akaró németeket — amint azt sajtóhírek szerint Hitler is akarta — vissza kell telepíteni Németországba. De terjedőben van az a másik gondolat is, hogy ezek a németek a hazai közéletben — a zsidókhoz hasonlóan — csak azért számarányban érvényesülhessenek. Mussolini, az olaszok nagy vezére a felszólásországi áttelepítéssel kapcsolatban felállított egy tételt, amit mi magyarok is teljes egészében megunként megtehetünk és amely így szól: „Mi nem tartunk vissza a el sem küldünk senkit. Mindenki tehet amit akar, meggy vagy marad, de aki itt marad, attól megköveteljük, hogy jó olasz legyen.” — Ná unok természetesen jó magyar legyen.

Középosztályunkat, míg a névmagyarosítás megféléő eredményt nem mutat, a magyar parasztságból és nem az idegenekből kell kiegészíteni. — Magyar állampolgárságot kérvezők egyidejűleg magyar nevet is kérjenek.

Nemzeti elrendeződésüket a közalkalmazottaknál sürgősen végre kell hajtani. Közalkalmazott személyi adatai között ne csak vallása, de vallomása szerint nemzetisége is nyilvántartandó. Ha idegen nevű közalkalmazott magyarnak vallja magát, felszólítandó, hogy nevét magyarosítsa meg. Ha ez nem teszi, nemzetisége: „magyarnak vallja magát” — bejegyzéssel jelölendő, nem pedig hogy: „magyar”. — A szabadság és demokrácia korlátlan hazájának kihíresztelt Franciaországban kormányhatálommal rendelték el, hogy közszolgálatot csak francia nevek vállalhatnak. Mi pedig azt kívánjuk, hogy minden magyar nevében is magyar legyen és csak az maradjon idegen nevű, aki magát nemzeti kisebbséghez tartozónak vallja, ami nem zárja ki a közszolgálatot.

„Haszontalan ember, aki régi becsületet nevet felcsereli” — mondják a névmagyarosítás ellenégek. Hát az új magyar név nem becsületese? A név becsületet annyit ér, amennyit viselője ráruház. Aki idegen nevet megmagyarosít, használ a hazának, aki használ a hazának, becsületet szerez nevének. Nálunk jogegyenlőség van, joghátránya idegen neve miatt senkinek sem lehet, de viszont senki se mérészeje büntetlenül a névmagyarosított nemzetellenes igazságra használó, mert hiszen euapán a magát magyarnak vallók névmagyarosításáról van szó.

Ha kutatjuk az idegen nevéket, azt látjuk, hogy ezek 200—300 vagy ennél is több évvel ezelőt egyenként vagy csoportosan önként jöttek országunkba, különbözően a török-dás után, hazát, kenyeret, megélhetést keresni. A magyar nép tárt karokkal fogadta őket, békés otthon adott nekik, szeretetben, megbecsülésben részesítette, segítette őket ugyanarra, hogy országunk lefordása alatt igen sok esetben országunk legjobb viszonyok között élő, legjobbjáéú értelmisége, gazdái, kereskedői, iparosai lettek, amellelt olyan életet élhettek, amilyent akartak. Természetes, hogy ezek a több száz évi jóbanrossában valóorszőkösség és egydítelés után éppen azért, mert mindig saját magunkkal egyenrangú pogártársainknak ismertük el őket léleken, gondo közásban, érzesben, nyelvben és mar verben is magyarcikká váltak, — csak éppén névben maradtak idegenek. Holott minden idegen nevű magyar csak ideiglenes vagy „átmeneti magyar“-nak tartható, mert disszimilálhat és elvitatható. A magyar nemzet joggal elvárhatja, hogy ezek az idegen nevű magyarok most már névben is a magyar nemzetnek elvitatatlan tagjává vajjanak.

Az állam hadseregében, — a nemzet nyelvben és polgárainak nevében él.

Az állam megélvethet, — a nemzet örökökét élhet.

Csókodra vár

Zsenge piciny hirnök,
törékeny kis virág,
március ideje
itt van,
miért nem jössz már?

A tavaszi hónap
arca férfire vagy.
Nem simogatnád meg
légyan?
de szívtelen vagy!

Nem örök a napfény:
ősz, tél, fagy zuzmázás;
neked sem lesz örök
a szép
harmatvirágzás.

Ne légy hát szívtelen
piciny kis ibolya;
Siess!... minden vágyik
a te
tavaszcsókodra.

TÖMÖRKÉNYI GYULA.

A Magyar Élet Pártja

lévai városi szervezetének választmánya f. hó 8-án tartotta első ülését a párt helyiségében, dr. Korpás László elnöklétével. Elnök melegen üdvözölte a megjelenteket az első ülés alkalmából s felhívta a választmányt, hogy a párt kiegészítéséhez szükséges további teendőkre tegyenek javaslatokat. Csuvára László, Háromnyik János, Rápolthi Nagy Tibor dr., Koperniczy Kornél, Bella László, Boros Béla, Gyapay Ede, Nagy Gyula szóltak fel. Felsőözlalásiban valamennyien leszögezték, hogy Léva város hazafias közönségének az országépítő munkájának támogatásában példát kell adnia és nem szabad megengednie, hogy a legendásan tömör összefogást most a szét-huzás bontsa meg. A legteljesebb szervező és taggyűjtő munkát sürgették, meggyőződéssel és pártűszéggel tele bezedükben.

Szóváltak felszólalók ama pártalakítás kísérleteket is, melyek a városban és a járásban észlelhetők. Kimondották, hogy aki a Magyar Élet Pártja tagja, az ilyen kiváló szervezkedésben semmi körülmények között nem vehet részt. Becsületes, konstruktív magyar ember csak egy pártba tartozhatik.

Márton Miklós az ifjusági csoport szép munkásságáról számolt meg. Sylvester Péter János központi vármegyei titkár az ellenéki megmozdulásokat vette bo cksés alá. A felszólalók nagy részének megállapításával egybehangzóan kifejtette, hogy a nagy többségi pártot, mely ma hatalmas erővel áll a kormányzat mögött, lévai viszonylatban csak annyiban foglalkoztatják az ellenéki megmozdulások, amennyiben a volt Egyesült Magyar Párt táborát zavarják. Az egyik mozgalom elismerhetően azonos világnézet és azonos evolúciós célok alapján áll, de táborát nem azokból az elemekből igyekszik toborozni, melyeket a magyar nemzeti szempontból nagy érdeke volna a közös, nagy építőmunkába befogni és politikailag értékes, aktív munkatársakká tenni hanem a csehek alatt keményen összefogott párt tagjaiból akar magának tagokat. A másik megmozdulás ebből a táborból nem is remél tagokat. Azokat szedi tehát össze, akik számszerűen jelenthetnek táborát, de nem képviselnek 20 éves hazafias tradíciókat, magyar összefogást, társadalmi súlyt és értéket. Az egyik megmozdulás: jöhímszumi étvédés. A másik: a kicsi, de szem előtt tartandó ellenfél megmozdulása.

Ezután a további szervezőmunka technikai keresztülviteléről volt eszmecsere. Szóba került az ülésen a hazafias összefogásban kitartott munkásság nehéz helyzete is. Az elnökség ismételten interveniálni fog az illetékeseknél a munkásság érdekében.

Az elhangzottakat az értekezlet élénk helyesléssel vette tudomásul. A választmány tagjai elhatározták, hogy a taggyűjtő munkában személyesen is résztvevnek.

A legközelebbi ülésen sor kerül a választmány kiegészítéséről és néhány körzeti vezetői tisztség betöltéséről.

— A LÉVAI NŐEGYLET VÁLASZTMÁNYA f. hó 18-án csütörtökön d. u. 5 órakor tartja ülését, amelyre a t. tagokat ezután hívja meg az elnökség. Tárja az évi közgyűlés előkészítése. Tekintettel az ügy fontosságára felkérjük a tagokat a pontos megjelenésre. Egyben azt is közli az elnökség, hogy ezen a meghívón kívül, amint eddig is, most sem kűd ki névvel szóló meghívót, csupán a Bars utján hívja meg a választmányt.

— A VOLT 26 OSOK BAJTÁRSÁI TALÁLKOZÓJA. A Bars és Hont k. e. v. m. Léva megyei város területén élő és volt cs. és kir. 26 gyalogrezd kötelekbe tartozó front-harcosok figyelmébe! Ezután van szerezés értesíteni és felkérni a volt cs. és kir. 26. gyalogrezd kötelekbe tartozó front-harcos bajtársakat, hogy f. hó 15-én este fél 9 órakor Léván a Turpinszky (Szászky) féle vendéglő éttermében megjelenjen szíveskedjen előzetes megbeszélésre. A megbeszélés tárgya: A f. hó 18-án városunkba érkező Krámer Antal és Kornháber volt 26-os ezredparancsnokok fogadtatásának előkészítése és lévai járási és megyei szervezettel megalkotása. Az összes bajtársakat szeretettel várja a bajtársak megbeszélését: dr. Lohotzky Brunó polgármester, emléklapok főhadnagy, volt 26-os tiszt.

— GYÁSZHIR. Özv. Dágel Ferencné szül. Brutsy Joan, életének 49. évében hosszas szenvedés után Ipolygáson elhunyt. A megboldogultban Amsterdt Imréné, szül. Brutsy Nelli szerető testvérét gyászolja.

— NAGYSIKERŰ KÜLÜGYI ELŐADÁS LÉVÁN A SZMKE és Léva város N. p. u. vezérs Bizottság előadás-sorozata keretében dr. gróf Zichy Ernő P. r. a. v. y. t. o. n. u. a. tartott előadást. A terem ezáltal zsúfolásig megtelt. A SZMKE ösztönzésének megfelelően minden társadalmi osztály képviselője volt. Gróf Zichy Ernő „A Paris-környeki békék, mint a jelenlegi háború okai” címen értekezett. Gróf Zichy Ernő alapos ismerje Európa külpolitikai viszonyait. Több ízben részt vett, mint hazánk delegációjának tagja a Népszövetség ülésén, sokszor volt delegátusunk a Népszövetségi Ligák kongresszusán és különböző kisebbségi értekezleteken. Azonfelül Európán igen sok fővárosban ismertette az 1919-i békék tarthatatlan intézkedéseit. Előadása értékes és érdekes volt, mivel szembe is tapasztalataival beszélt. Remutatót arra, hogy Európa sorsának 1919-évi intézői hihetetlen földrajzi tudatosságával voltak a határokat például Clemenceu és Millerand Raguzát az Északi Jéges tengereken kereste, avagy a francia vezérkar egyik erzedését kiáltotték, hogy a követező 3 várost tanulmányozza: Pozsony, Presburg, Bratislava. Az erzedes urt is u. szót. Számos hasonló esetet ismertetett. Böven jellemezte azokat a lehetőségeket is, melyek nemzetiségi és gazdasági tekintetben teremtettek a békék. Bemutatta a Népszövetség tehetettségét és hogy mennyire nem lehetett komolyan venni az elszakított 19. paragrafusát. Végül levonta a következmény. Ezenyi igazságtalanságok előbb utóbb a világháborúnál is véresebb nagy háboruban kellett kiboroznani és a tartós béke csak Európa igazságos újrendezésén épülhet fel. A hallgatóság percbeg melegen ünnepelte a kitűnő előadót. Kísérő műsorral ezután a levai m. kir. állami fiú és leány pogári növendékei mutatkoztak be nagy sikerrel. Akucs Éva il. o. tanuló Brde Mária: „A keresztifa előtt” című költeményét szavalta el mély érzéssel. Lőrinc József IV. o. tanuló Ady: „A Duna vallomása” és Vékári „Eredj ha tudsz” című versét adta elő nagy hatással. Az előadó dr. gróf Zichy Ernő is nagy elragadtatással nyilatkozott szavaiusról.

— A KERESKEDELMI MINISZTER az OMKE s a Kereskedelmi és Iparkamara intervenciója alapján a f. hó 4-én megjelent 29 100—1940 K. M. sz. rendelkezés végrehajtását az árfeltüntetési kötelezettség ellenőrzését egyelőre felfüggesztette és a tisztázásra szoruló kérdéseket az érdekképviseleti szervek és szakmaközi értekezletek meghallgatásával kivárja rendezni. A részletesen kidolgozandó végrehajtási utasítás megjelenéséig csak a kirakati árak kötelező feltüntetésére és az élelmiszerárakra vonatkozó része lép életbe a rendelkeznek.

— A BARSMEGYEI NEPBANK részvénytársaság XLIX évi rendes közgyűlését f. hó 21-én d. e. 11 órakor tartja meg Léván az intézet székházában.

— AZ ÁRVIZKÁROSULTAK JAVÁRA szolgáló magyar nótáest a multhét szombati zajlott le a Városi Színházban a nyilas-keresztes párt rendezésében. Feltűnt, hogy a lengyel katonák mily élénk érdeklődést mutattak a magyar nótáest iránt. Az estet Varkonyi István előadóművész vezette be. S. jó Sándor és Ady Endre egy egy költeménynek elszavalásával. Zongoránál nagyon szépén bontotta ki a két költemény fájdalmas magyarságát. Szeedsdó Irén énekesnő cigányzenekészettel magyar műda-akat énekel. Kunturál szépen csendő szopránjával sok tapost aratolt. Uray Margit zongoraművész magyar nótákat játszott zongorán. Nagyszerű technikájú művész, igazi virtuozitással érvényesítette a magyar nótaszépségeit. Varkonyi István nagyszerű baritonján egyará magyar dalt énekel, lelkes tapsok fogadták. Tóth-Vásárhelyi József művészet igazán beszokonyor. Szájharmónián súlyos zenei műveket tolmácsol, igazán szívesen és kifejezően. Az összes szereplőket lelkes tepsokkal köszöntötte a közönség.

— ÖNKÉNTES ÁPOLÓNÓI VIZSGA. A Vörös Kereszt lévai fiokjának április 8-i önkéntes ápolónói vizsgáján felemlő ünnepe keretében avatták fel újabb 43 lelkes önkéntes ápolónót, akik alaposan felkészülve, kötelesekük teljes tudatában állottak a vizsgafelbízottság előtt. Az ünnepeket dr. Kmosó Béla elnök nyitotta meg, üdvözölve e-sorban is báró Apor Gizella országos Főnökszenyony helyzetesét dr. Dó'd Katalint és a meglemlent vizsgabizottságot. Közszónetet mondott Buányi Kamilla oktató testvérnek s főképen dr. Dolsehall Frigyes beilyogyász tanárnak s dr. Prochnow Ferenc sebésztanárnak, akik a Vörös Keresztben tanfolyamon előadásokat tartottak s lehetővé tették a hallgatók kórházi gyakorlatait. Közszónetet emlekezett meg Schubert Tódornérol és Gaál Gyula alezredesről, a járási katonai parancsnokról, akik a tanfolyam létrejöttét előmozdították s azt nagyszerűen irányították. Az üdvözöl szavakra dr. Dó'd Katalin válaszolt, szeretettel emlekezve meg szintén Schubert Tódornérol, aki betegsége miatt nem örülhet munkája eredményének. A központ meily üdvözletet tolmácsolva a jelenlevőknek, ezután burdító szavakkal fordult a vizsgázók felé. A város nevében dr. Lohotzky Brunó polgármester szólalt fel s búszke örömmel üdvözölte a fehér köpönyeges önkéntes Ápolónói gárdát, akik a város, a háza bármely veszedelmében védeni, segíteni, ápolni fogják szeretteiket s embertársaikat s mindenütt ott lesznek, ahol az ő segítő kezükre szükség lesz. Azután megkezdődött a vizga, amely lényesen sikerült. Dr. Dolsehall Frigyes és dr. Prochnow Ferenc előadó tanárok nyugodt lelkiismerettel állapíthatják meg, hogy nem hiába tartották kiváló előadásait. Az igazolványok és jelvények szétosztása után következett az eskü s ezekben a pillanatokban szorongó érzéssel gondolt mindenki a bizonytalan jövőre, a háború borzalmaira, a könnyek és szenvedések utjaira, a Jézus keresztje mellett a mindig segíteni tudó Vörös Keresztre. Ezután vonultak a terembe a Vörös Kereszt Házibetegápolási tanfolyamának hallgatói, a helybeli dohánygyár munkásaszonyjai és leányai, hogy szintén vizsgázzanak. S azok a munkásaszonyok, akik a napi erős munka után este jártak a tanfolyamra s utánna otthon öfjéig tanulnak, nagyszerűen megállták a helyüket s komoly tanúbizonyosságát adták szorgalmuknak a igyekezetüknek. Kedves ajándékkal a gyönyörű virágcsokorral üdvözölték az oktató testvér Buányi Kamillát s a hálás szívvvel mondottak köszönetet fáradozásaiért. Bizonyítványokat búszke örömmel vitték haza s főképen azt a tudásukat, amellyel egy életen keresztül örízhetik a család egészségét s ezáltal környezetük jólétét és boldogulását. Öfiai jelentéségek van egy ilyen tanfolyamnak s köszönet illeti mindazokat, akik létrejöttét elősegítették.

— A LÉVAI KASZINÓBAN f. hó 6-án — a vikerezet napján ugyanott megtartott ismerkedési est folytatása és viszonzása jegyében rendezett — vacsora utáni tea volt. Kormányzó Urunk Öméltóságának szözata a zárkórú est résztvevőinek lelkében is visszhangot keletet, minék jelölt a „Árvizkárosultak segélyezésére” a „lévai Kaszinó április hatodikai gyűlése” címen 150 ezer száztöven pengő fizetődött be a B. M. 64 100 számú csekkszámjára.

— FOLYIK AZ ELSZÁMOLÁS A PRÁGAI ÉS A MAGYAR PÓSTAKARÉK KÖZÖTT. A Kassai Kereskedelmi és Iparkamara löbb cég felkérése előterjesztéssel fordult a m. kir. postakarakékpénztárhoz a prágai csehszlovák postakarakékpénztárral szemben fennálló csekszlovák követelések kiutalása, illetve jóírására érdekében. A postakarakékpénztár most arról értesítette a kamarát, hogy az ügyre vonatkozó elszámolások a két postakarakékpénztár között folyamatban vannak. A vonatkozó állambizó egyezmény alapján az egész bejelentett anyag egyszerre kerül elszámolásra és így egyes követelések külön nem elégitelhetők ki. Magyar részről a legnagyobb gyorsasággal intézik az ügyeket s minihely befejezéstyer az elszámolás és a csekszlovák követelések összegéről megkérjük, annak pengőértékét itteni csekszlováklaton haladéktalanul jóvá fogják írni.

— A KISALFÖLDI MEZŐGAZDASÁGI KAMARA kezd-menyezésére megalkut a Kisalföldi Zöldmező Szövetség, amelyre igen sok feladat vár az új legelőt létesítésével, mert a cseh uralom alatt az egyoldalú gabonatermesztés miatt sok legelőt feltörték.

— A „JANOS VITÉZ” SZABADTERI ELŐADÁS EGYESÜLETKÖZI BIZOTTSÁGA e hó 7-én vasárnap tartott ülésén Hoffmann Árpád nyug. járásbíró elnöke mellett tudomásulvette 1938 október 16-iki számvizsgálóbizottsági ülés által a Tiszta nyereségek megállapított volt K. 41293 93 — P. 5899 — összegből időközben kifolyósított segélyeket. Ezek a következőképek oszlanék meg: A szabadtéri előadás függőben maradt kiadásaira K. 2057.10; segélyre K. 1975.—; egyesületi támogatására K. 3020.—; támogatóra szoruló magánosoknak K. 1190.—; általános kulturalekora K. 740.— összesen K. 9001.10 — P. 1285.85. A fennmaradó összegre vonatkozólag a Bizottság egy határozott, hogy abból 300 P-öt a Szlovákiai Magyar Házakra és 300 P-öt az árvízkarosultak javára megindított gyűjtésre. Az összeg többi részét az 1935 évi „Gyöngyösbokreta” tiszta jövedelmének K. 8000.-nek — P. 114.85 összevonásával továbbra is mint eddig egy szűkebb körű bizottság útján a segélyre szoruló egyesületek, iskolák és növendékek időnkénti támogatására fogja felhasználni. A szabadtéri előadások felmaradt szinpadi kellekerekre vonatkozólag egy határozott a Bizottság, hogy azokat a Lévai K. tholikus Kór műkedvelő gárdájának adja. A ruhaköb használható 6 db-ot és 14 pár harisnyát a Lévai Arvahnak adományoz. A Bizottság ismétlen köszönetet fejezte ki a rendezésben résztvett egyesületeknek, valamint a közreműködő hölgyeknek és uraknak, de kiváltkép Schubert Tódor kormánylátanacs, igazgatónak fáradszhatatlan munkádesért és őt továbbra is a legteljesen bizalmáról bizosítja.

— A RÉZGÁLIC-UTALVÁNYOK KIADÁSA. A szülő és gyümölcsfa-permetezéshez szükséges rézgálicra vonatkozó utalványok a helygkzységi bíráknál már átlehet venni.

DIVATUDJONSÁGOK, szövetek és selymek legnagyobb választékban WIDDER divatúru boltjában a malommal szemben.

Gyászköszönetek.

Mindazon rokonoknak, ismerősöknek, jóbarátoknak, akik felejtethetlen ferjét, ill. nevelőapját utolsó utjára elkísérték és fájdalmonkat enyhítették, ezúton mondunk hálás köszönetet.

Özv. NEMES JÓZSEFNÉ és leánya.

Mindazon rokonoknak, kedves ismerősöknek és a huspári testület t. tagjainak, akik Weisz Miksa halálával résztvevőinké kifizesték adtak és őt utolsó utjára elkísérték, ezúton mond köszönetet

A GYÁSZOLÓ CSALÁD.

Az anyakönyvi hivatal bejegyzése

SZÜLETÉSEK: Galambos János, Pásztor Margit leánya Magdolna Margit — Bachstáder Antal Fiolek Anna leánya Eva Hajnal — Záhonyi Géza, Tulipán Erzsébet leánya Katalin — Kandl Ilona Erzsébet Olga.

HÁZASSÁGOK: Kiss István ref. Uhrin Terézia ág. h. ev.

HALÁLOZÁSOK: Özv. Krizsányi Károlyné szül. Beluch Margit 44 éves — Pollák Dávid 102 éves.

Adakozzunk az árvizkárosultaknak!

— MIKOR KAPTA A HORTHY-CSALÁD A NEMESI CIMERÉT? A Tükör áprilisi száma írja: A Horthy-család 1635-ben I. Rákóczi György erdélyi fejedelemnél kapott címeres levelet. Ez a címeres levél megemlíti a család ősi nemességét és dicső múltját. A címer csücsköstulajp kékmesejű pajzsban hármas zöld halom. A középső halmon páncélos könyököl jobbkar nyugszik és markában három szál arany buzakasztart tart. A család 1635 óta ezt a címeret használja változatlanul.

— A HADIROKKANTAT KÖZMUNKÁRA IGÉNYBEVENNI NEM SZABAD. A kereskedelem és közlekedésügyi miniszter körrendeletet intézett valamennyi megyei törvényhatóság első tisztviselőjéhez és a közigazgatási kirendeltségek vezetőihez, amelyben felhívta a hatóságokat, hogy a hadirokkantak és más hadigondozottakat községi közmunkára igénybevenni nem szabad és hogy ugyanazok közmunkák fizetése alól is mentesek. A szóbanlévő rendelkezés az 1933. évi VII. t. c. en alapszik. A kivételen ellen az alapsíkai birtakhoz lehet feljebbtenni. A hadirokkantságot igazolni kell.

— MEZŐÖRI TANFOLYAMOK SZERVEZÉSE. A földművelésügyi miniszter újabb rendeletet adott ki a mezőöri tanfolyamok megszervezésére. A tanfolyamra lehetőleg 40 éven aluli katonaviselt, irni, olvasni tudó mezőőrök vehetők fel, akik a tanfolyam elvégzése után bizonyítványt kaptak. A tanfolyamot jó eredménnyel vevett mezőőröket előnyben kell részesíteni olyanokkal szemben, akik kiképzést nem kaptak. A mezőöri tanfolyamokra az illetékes vármegyei gazdasági felügyelőségek utján kell a felvételt kérni.

— AZ ORSZÁGOS GYERMEKVÉDŐ LIGA a következő adományokat nyugtazza: Schoeller és Tsa cég: 8 rsák list, Schwarzer Sándorné: 1 zsák zöldfag és egy nagy koszoru hagyma, Wertheimer Deszö: másfél méter tűzfű. Amikor először, kénytelenek vagyunk ebédkezelőnk anyagiak híján beszűkíteni, újból hála köszönetet mondunk elsősorban a hatóságoknak, valamint a nagyközönségnek is hatóság támogatásukért, melyvel lehetővé tették, hogy 10 héten át osztottuk rászoruló kismegyerjainknak a jó meleg ebédet. Közös köszönet illeti az alatt felsorolt hölgyeket, akik az ebédozástát végzik piratlan buzgósággal és meleg szívjósággal. Siska Dzsóné elnök Bartos Bólané, Barozsné Boltzár Iy, vitez Barthóty Dzsóné, Boleman Judit, Budaváry Józsefné, Dr. G sparatz Bólané, Horasit Pálné, Juhász Iy, báró Májhényi Lászlóné, Dr. Nagy Bólané, Sodrö Sándorné, Su-anvi Bólané.

— A KULTUSZMINISZTER RENDELETE A KÖZÉPSKOLÁK ÉS POLGÁRI ISKOLÁK ÚJ RENDTARTÁSÁRÓL. A kultuszminiszter két fontos rendeletet adott ki, melyekben a középiskolák és polgári iskolák új rendtartásának életbelépéséről intézkedik. Az első rendeletben rámutat arra, hogy a tudományok fejlődése állá dón új követelményeket támaszt a gimnáziumok által közvetített ismeret-anyaggal szemben. Az új rendtartás lehetővé teszi, hogy a tanulók egyéneiként követhessék érdeklődésük sajátos irányait és képességeiket a tanterv keretei kívül is fejleszthessék. A tanulók egyéni önképzésének a gimnáziumban két eszköze van: az ifjúsági önképzőkör, melyben a tanulók érdeklődése tég körben talál alkalmat a beszélgetésre és a rendkívüli tárgyak tanítása, mely a tanuló sajátos irányu lelki gazdagodásának új útj szolgálja. Az új rendtartás az eddigi szokástól elröcön a szaktantra bizza a rendkívüli tárgyak tanítási anyagát és módszertét anélkül, hogy a tanuló elhanyagolja a söröndü iskolai kötelezettségeit. Az új rendtartás a jó iskolában lép életbe. A polgári iskolák rendtartásának életbelépéséről szóó rendelet értelmében az iskolai munkában mindjobban előtérbe nyomul a tanítás mellett a nemzetnevelés és az egyéni jellemnevelés jelentősége. Korszerűsítii a nagyrészt már elavult polgári iskolai rendtartás rendelkezéseit és számos intézkedése lényegesen eltér az eddigi eljárásoktól.

— A GAZDASÁGI FELÜGYELŐSÉG ELLENŐRIZNI FOGLJA, hogy a munkaadók a legkisebb munkabérekét a munkavállalóknak valóban megfizetik-e. E célból a vármegyei gazdasági felügyelőségek személyzetét a törvényerőre emelkedett javaslat végrehajtásával párhuzamosan kiegészítik a legelőbb felügyelőséghez külön munkügyi felügyelő kerül a az így megerősített vármegyei gazdasági felügyelőség feladata lesz más gazdasági munkaszervezési törvények végrehajtásának ellenőrzése is.

— A MAGÁNTISZTVISELŐK ÉS ALKALMAZOTTAK NYUGDJI ÜGYE. A beügyminiszter Úr beavatotta a nain járt küldöttségnek tett ígértét, hogy a nyugdíjlejárattal járó sérelmeket egyéni elbírálás alapján orvosolja. Az erre vonatkozó körvények e hó végéig az OTI központjához, vagy helyi ponttárház adandók be. A volt csehszlovákiai szociális intézetek alapjának reánk eső részét kormányunk megbízottai átvették és ezekből az összes nyugdíjzoltak minden járandósága cserébe kiutaltak, annál is inkább, mert a nagyobb nyugdíjra jogosultak nagyobb befizetésekkel járultak az alapok gyarapításához. Megbízható értesüléseink szerint Szlovákiában a mult évi díj befizetések 60 százalékában változatlan összegekben kiutalták fizetni az összes nyugdíjzoltak, 40 százalékot pedig tartalékonni tudtak. A szervezés alattálló szövetség Rimaszombatban működő elnökségét bízotta a kérvényeket ügyében készséggel ad utbaigazításokat és lankadatlanul dolgozik azon, hogy a nyugdíjintézet régi szervezeteben megmaradjon és új tagok felvételével azt minden érdekeltnak hozzáférhetővé tétethesse. A szervező bizottság beadványban kérte a Beügyminiszter Urat, hogy a nyugdíjzoltak minden hó 1-én rendszeresen utaványoztassa a 15 napos késedelmek kiküszöbölésének.

4124/1940-||Dr. Ma. szám.

Felhívás.

Felhívom a város lakosságát, hogy a városi orvosok a kötelező himlőoltásokat 1940. május 6-án és 7-én d. e. 9 órától 12-ig és d. u. 2 órától 5-ig a Stefánia Szövetség csebecsemelő intézetének székházában (Felszabadulás útja 19.), a diphtheria oltásokat május 27-én, 28-án és 29-én délelőtt 9 órától 12-ig és d. u. 2 órától 5-ig a Stefánia Székházában a fogják megtartani.

A himlő oltásra kötelezett minden gyermek, aki az 1940. év folyamán első életévét betöltötte, vagy betölti, a diphtheria oltásra kötelezett minden gyermek, aki az 1940. év folyamán a második életévét betöltötte, vagy betölti.

Ezért a szülők és gyámok felhívattak, hogy törvényes következmények terhe mellett a fenti felhívásnak legpontosabban tegyenek eleget.

Léva, 1940. március 9.

Dr. LEHOTZKY BRUNÓ s. k. polgármester.

A lévai kir. járásbíróság, mint telekkönyvi hatóság 573—1940 tk. szám.

Árverési hirdetmény-kivonat.

Dunabank r. t. lévai fiókja végrehajtónak — Bischtz Mózes lévai lakos végrehajtást szenvedő ellen indított végrehajtást ügyében a telekkönyvi hatóság az újabb árverést 2 57 P 14 fillér tökéletes és járulékal, továbbá a csatlakozottaknak kimondott:

Fa. Wimmer (Bratislava) végrehajtónak 4592 K;

Fa. S. Sonnenfeld Sámuel (Bratislava) végrehajtónak 2302 K 28 fillér;

Dr. Steiner Oszkár lévai ügyvéd végrehajtónak 504 K 50 fillér;

Hoffmann János (Benischu) végrehajtónak 804 K 50 fillér;

Reiser Albert (Klapdorfa) végrehajtónak 2008 K 05 fillér tökéletes és járulékal behajtása vegett

a Léva községben fekvő s a lévai 3448 számú tkvi. betétkén A. 2. sorsz. 1470/15. hrsz. a. felvételt s B. 6. sorszám szerint Bischtz Mózes neven álló házra a beltelekben 4645 P 70 fillér kiáltásti árban elrendelte.

AZ ÁRVERÉS 1940 MÁJUS 3-ÁN d. e. 10 órakor a telekkönyvi hatóság helyiségében (Deák Ferenc utca 9 szám, 4. ajtó) lesz megtartva.

Az árverésre kerülő ingatlan a kiáltásti ár felénél alacsonyabb áron nem adható el. Az árverés alá kerülő ingatlan, ha az árverés megtartását a végrehajtók közül Wimmer és Grünwald (Bratislava) kerü, 47652 K, ha a S. Sonnenfeld (Bratislava) kerü, 52510 K 80 f, ha Hoffman János (Benischu) kerü, 55512 K 93 fillér vételárnál alacsonyabb áron eladni nem lehet (5.610-1931. M. E. számú rendelet 21. §-a).

A tkvi. hatóság figyelemzeti a külföldi végrehajtókat, hogy amennyiben az árverési hatánapig a Magyar Nemzeti Bank engedélyt nem becsatolják, úgy az árverésben részt nem vehetnek (4810-1939. M. E. számú rendelet 2. §-a).

Bánatpénz a kiáltásti ár 10 százaléka, melyet a magasabb ígért ugyanannyi százalékra kell keigésztetni.

Léva, 1940. évi február hó 17-én.

Dr. EGERVÁRY JÁNOS s. k. jr. ömkt. jegyző. A kiadmány hiteletül: olvashatatlan aláírás kiadó.

Meghívó.

Alulírott Szob—Kóvári Halászlati Társulat elnöke 1940. évi április hó 20-án délelőtt 10 órakor Vámosmikolán a községházán 1939—1940. évi rendes közgyűlést tartja, amelyre a társulat tagjait és érdekelteit ezutottan tisztelettel meghívja.

Tárgysorozat :

- 1) 1939—1940. évi számadások feltűzvizsgálata.
 - 2) A befolyt halászlati bérek szétosztása.
 - 3) A bérleti szerződések jóváhagyása.
 - 4) Esetleges indítványok.
- Vámosmikola, 1940. évi március hó 22-én.

olvashatatlan aláírás, társulati elnök.

Léva m. város polgármestere.

3605—1940-||An. szám

Tárgy: Léva m. városban klöplicsipke készítő tanfolyam beállítás.

Hirdetmény

Közhírré teszem, hogy megfelelő számú tanuló jelentkezése esetén Léván, június hó elején 6 hetes klöplicsipke készítő tanfolyam fog megnyúlni. A tanfolyam látogatása díjtalan lesz és célja az, hogy a klöplicsipke készítés mint háziipar Léván meghonosodjék és az azzal foglalkozóknak kereseti lehetőséget biztosítson. Azok, akik a tanfolyamon résztvenni kívánnak, 1940 április 15-ig jelentkezzenek a városi hivatalban (Piarista-ház) I. em. 28 szám alatt.

Léva, 1940 április 4-én.

LEHOTZKY BRUNO s. k. polgármester.

Révai Lexikont

(21 kötet) megvételre

keresek. Cim a kiadóban.

Toronyban: Eiffel
Bútorban: Eichel

„Boldog Otthon“

1940. évi árjegyzékünk szenzációs. Kérje Ön is. Uj butorkülönlegességek! EICHEL LAKBERENDEZŐK IX. ÜLLŐI-ÚT 71. Látogassa meg kiállításunkat a Nemzetközi Vásáron!

Felsőzsecse község előljárásgától.

1044—1940. szám.

Hirdetmény

Felsőzsecse község, az 1883. évi XX. t. c. 3. §-a szerint az ott említett kivételekkel, az egész határában gyakorolható vadászati jogot, mintegy 1400 kat. holdnyi területen, 1940 május hó 4-én, d. u. 3 órakor Felsőzsecse községben a községházánál tartandó nyilvános szóbeli árverésen 1940. évi aug. hó 1-től kezdődő és egymás után következő 10 (tíz) évre, vagyis 1950 július hó 31-ig a legnagyobb évi haszonbért ígérőnek bérbeadja.

Kikiáltási ár 450 P évi haszonbér, bánatpénz 45 P.

Vadállomány: nyul, fogoly és fácán. Árverési feltételek a nagykálnai körjegyzői iródban hivatalos órák alatt megtekinthetők.

Felsőzsecse, 1940 április 10.

Községi előljárásgás.

APRÓ HIRDETÉSEK

Hirdetésekre való levélbeli érdeklődésekre kárunk válasza szolgáló levelezőlapot osztal

Jókarban lévő gyerekocsi eladó. Cim a kiadóban.

Fotokópiát iratairól, az eredetivel egyenlőt azonnal készít Foto Rusznák, Léva. 5

3 szobás lakás verandával május 1-től kiadó. — Magtárköz 2 szám, Bakernénál. 282

5 szobás, fürdőszobás, földszinti lakás Boros házban kiadó. 329

Tüzifa, szén, brikett, kokszt kapható Braun Adolfnál. Telefon 46. 333

Bérbeadó Kereszthegyen 2 hold szántó. Legáth Károlynál. 379

Jókarban lévő uriszoba berendezést, kombinált szekrényt, íróasztalt keresek megvételre. Cim a kiadóban.

Eladó szoba, konyha, kerttel. Érdeklődni Horváth tejüzletben, Ujtelepen. 327

Két szobás ház eladó. — Cim a kiadóban.

Kiadó lépcsőházi bejáratú 2 butorozott szoba külön vagy együtt. Rappoport 362

Eladó új ház, áll 2 szoba, konyha, előszoba és spejzből. Gyümölcsös kerttel. Cim a kiadóban.

Bérbe vagy felesbe adom a Montuában lévő szőlőmet. Sárhegyi János, Koháry utca 7 sz. 357

Bérbe keresek hajlékot pincével. Agg Gyula, Koháry utca 64. 349

Koser husvét bor és szilvórium kitűnő minőségben kapható Heimann vendéglőben. 352

Bérbeadó 12 hold föld. Bővebbet id. Dóka Sándor Léva. 353

Szántóföld 6 hold a Vadalmás dűlőben azonnal bérbeadó. Özv. Dobrova Jánosné Koháry u. 3. 365

Szántóföldek bérbeadók. Bottka-utca 2. 364

Dunai élő ponty halak Moravcsik cégnél állandóan kaphatók. 363

A lévai kir. járásbíró, mint telekkönyvi hatóság. 2051—1939 tkvi szám.

Árverési hirdetmény-kivonat.

Kolocsányi Artur (azelőtt Zlatomoravecká Agrárna Banka) végrehajthatóan — Szarka Gizella, kisk Szarka István, kisk Szarka Ferenc és kisk Szarka József végrehajtást szenvedők ellen indított végrehajtási ügyében a telekkönyvi hatóság a végrehajtási árverést 5714 P 28 fillér tökéketetés és járuléka behajtása végett a Léva községben fekvő és a lévai 4438 és 4449 szigletben A. 1, A. 2-3 sorsz. 2935/3/b1, 2935/3/b11 és 2935/3/b12 hrsz. a, felvételt S. B. 2-a-d és B. 3-a-d sorszáma szerint Szarka Gizella, Szarka István, kisk Szarka Ferenc, kisk Szarka József nevén álló ház és szántóra a Koháry utcában együttesen 2323 pengő kikiáltási árban elrendelte. — Az árverést

1940. évi május hó 29-én d. e. 10 órakor a telekkönyvi hatóság helyiségében (Deák Ferenc utca 9 szám, 4. ajtó) fogják megtartani.

Az árverésre kerülő ingatlan a kikiáltási ár felénél alacsonyabb áron nem adható el.

Bánatpénz a kikiáltási ár 10 százaléka, amelyet a magasabb ígért ugyanannyi százaléka kell kiegészíteni.

Léva, 1940. évi február hó 6-án.

Dr. EGERVÁRI JÁNOS s. k. kir. jb. ömkljöz.

A kiadomány hitelül: olvashatatlan aláírás kiadó.

Műhely áthelyezés!

Értesítem a n. é. közönséget, hogy műhelyemet Horthy Miklós-utról Tóth Ede utca 40. szám alá, a Klein-féle cukorkagyár mögé helyeztem át. Kérem a nagyrődemű közönség további támogatását. Maradtam tisztelettel:

Kordik Ferenc

BOGNÁR — LÉVA.



CSEPEL varrógép, részletfizetésre is kapható. Vadászati és halászati cikkek, fegyvergyári vadász és céllövő fegyverek.

LŐPOR és robbantószer áruja! KERÉKPÁROK, gumik és alkatrészek! - Gramofon LEMEZEK legújabb felvételek!

BAROSKA

Léva, Horthy Miklós-ut 43. szám.

TELEFON: 130.

Szakszerű javítóműhely.

Éljen az alkalommal és vásároljon sorsjegyet!

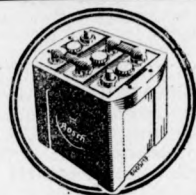
A magyar királyi osztálysorsjáték 44-ik játékának I. oszt. sorsjegyei már kaphatók!!

KERN TESTVÉREK

rádió, villamossági és műszaki szaküzletében, Léván.

Mussolini u.

Eladó az Ujtelepen két szobából, konyhából és előszobából álló ház — kerttel. Cim a kiadóban.



Hogyan telet az akkumulátor?

Tárgyilagos díjmentes vizsgálat alapján megmondja a legközelebbi BOSCH RÓBERT KFT. AKKUMULÁTOR SERVICE. Gyújtás, világítás, indítás gyenge, elhasznált telepről nem megbízható. Nem kell ehhez okvetlen új telepet venni, A GENERALJAVÍTÁS SOKKAL OLCSÓBB.

Kérjen ajánlatot:

TATÁR SÁNDOR

AUTÓJAVÍTÓ MŰHELY ÉS GARÁZS, LÉVA, Horthy Miklós ut 3. — Telefon: 148.

ORIENT HANGOS MOZGÓ

Ápr. 14-én 2 ó. (fill. hely.) 4-6 és 8.15 órakor

GUNGA DIN

A hazaszeretet, a bátorság megrendítő hősköteménye. Az egretörő hegyóriások közt vívja legendás harcát az angol gyarmati hadsereg 3 tiszte a fojtogatók szektájának örjőngése ellen. Elefántcsordák viharzanak, fegyverek dörognék, mintha India pokláinak minden örögje kiszabadult volna, amikor Gunga Din, a hős trombitás önfeláldozóan életét adja a becüslert. Felülmulja a „Kék csillag” c. filmet! Írta: Rudyard Kipling. Szereplők: Victor Mc Laglen, Gary Grant, ifj. Douglas Fairbanks, Joan Fontaine. — Rendezte: Stevens. Magyar világhíradó külön kiadása: Hitler és Mussolini találkozása

Április 15- és 16-án, hétfőn és kedden este 6 órakor (fill. hely.) és negyed 9 órakor két színes filmszéria egy műsorban!

I. Forr a dal, forr a vér

Látványos zenés filmvígjáték. Szereplők: 3 Ritz testvér — a nevetetés mesterei, Adolph Menjou, Vera Zorina.

II. Ahol semmi sem szent

Vidám történet a 60 emeletes házak és hazugságok városából. — Szereplők: Frederic March és Carole Lombard Fox Híradó.

Április 17- és 18-án, szerdán és csütörtökön 6 órakor (tilleres helyárak) és negyed 9 órakor az összes sztrók filmje:

EGY PÁRISI HÁZ

Egy párisi ház ezernyi titka. Szenvedélyek és nagy szerelmek, vágyak és gyönyörök, féltékenység és irigység! Írta: Yves Mirande. Szereplők: Gaby Morlay, Erich von Stroheim, Lucien Baroux, Betty Stockfeld, Jules Berry.

Április 19-, 20- és 21-én, Pénteken és szombaton 6 ó. (fill. hely.) és negyed 9 órakor, vasárnap 2 órakor (filleres helyárak), 4, 6 és este negyed 9 órakor

A pajkos hercegnő

Gyönyörű filmperegett. Pazar kiállítás. Fűtőbelső zene! — Főszerepekben: Jeanette Macdonald, Nelson Eddy a rég nem látott ideális szerelmiséggel, Frank Morgan, Cecilia Parker. Híradó